

## **DODATEK č. 1**

### **KE SMLouvĚ O SPOLUPRÁCI**

číslo smlouvy SŽDC, s. o. S-3945/2014, číslo smlouvy statutární město Plzeň 2015/004044, uzavřené dne 04.08.2015 (dále jen „Smlouva“) mezi:

Níže uvedeného dne, měsíce a roku uzavírají smluvní strany:

#### **statutární město Plzeň**

adresa: náměstí Republiky 1, Plzeň, PSČ 306 32

IČO: 00075370

DIČ: CZ00075370

bankovní spojení: ██████████

číslo účtu: ██████████

zastoupené Ing. Pavlem Grisníkem, vedoucím Odboru investic Magistrátu města Plzně (dále též „OI MMP“), Škroupova 5, Plzeň, PSČ 301 00

(dále též „statutární město Plzeň“)

a

#### **Správa železniční dopravní cesty, státní organizace**

zapsaná v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, oddíl A, vložka 48384

sídlo: Praha 1, Nové Město, Dlážděná 1003/7, PSČ 110 00

IČO: 70994234

DIČ: CZ70994234

zastoupená: panem Ing. Mojmírem Nejezchlebem, náměstkem generálního ředitele pro modernizaci dráhy

bankovní spojení: ██████████

číslo účtu: ██████████

adresa pro zasílání smluvní korespondence:

Správa železniční dopravní cesty, státní organizace

Stavební správa západ

Sokolovská 278/1955

190 00 Praha 9

(dále též „SŽDC, s.o.“)

tento

### **dodatek č. 1 ke Smlouvě o spolupráci**

(dále jen „dodatek č. 1“) k akci s názvem „Uzel Plzeň, 3. stavba – přesmyk domažlické trati“.

## PREAMBULE

Smluvní strany shodně konstatují, že důvodem uzavření tohoto dodatku č. 1 jsou:

1. Upřesňující doplnění textu čl. III., odst. 3. /Účel uzavření smlouvy/;
2. Upřesnění stanoveného postupu čl. IV., odst. 1. písm. d) a odst. 2. doplnění písm. e) /Závazky smluvních stran/;
3. Upřesnění a doplnění textu a postupů dle čl. V. /Financování akce, uplatňování záruk/;
4. Doplnění textu čl. VIII., odst. 5. /Ostatní ujednání/;
5. Doplnění přílohy č. 2;

V souvislosti s těmito skutečnostmi se upravuje článek III., odst. 3. Smlouvy, článek IV., odst. 1. písm. d) a doplňuje odst. 2. písm. e) Smlouvy, čl. V. Smlouvy a článek VIII., odst. 5. Smlouvy

### I.

Vzhledem k výše uvedeným skutečnostem se smluvní strany v souladu s ust. čl. VIII., odst. 8 Smlouvy dohodly na úpravě a doplnění Smlouvy o spolupráci číslo smlouvy SŽDC, s. o. S-3945/2014, číslo smlouvy Statutární město Plzeň 2015/004044, uzavřené dne 04.08.2015, takto:

#### 1) III. Účel uzavření smlouvy

- *zrušuje se stávající text odst. 3. Smlouvy a nahrazuje se novým textem tohoto znění:*

3. Účelem této smlouvy je společný postup směřující k zadání veřejné zakázky na realizaci stavby dle čl. II. této smlouvy Smluvní strany se dohodly na sdružení zadavatelů ve smyslu zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů (ZVZ), přičemž jménem smluvních stran, respektive účastníků sdružení zadavatelů, jedná v rámci přípravy výběrového řízení a jeho průběhu SŽDC, s. o., která současně sama zajišťuje i všechny potřebné úkony, kromě záležitostí obsažených v čl. IV, odst. 3 písm. a) b) c) d). Ostatní vzájemná práva a povinnosti související se zadávacím řízením jakož i realizací veřejné zakázky řeší ostatní ustanovení smlouvy.

#### 2) IV. Závazky smluvních stran

- *zrušuje se stávající text Smlouvy:*

- *odst. 1/ **Správa železniční dopravní cesty, státní organizace** se zavazuje:/ **písm. d)** a nahrazuje se novým textem:*

- *do odst. 2 / **statutární město Plzeň** se zavazuje:/ se doplňuje **písm. e)** s textem tohoto znění:*

- *do odst. 3 písm. a) / **Obě smluvní strany** se zavazují vykonávat společně následující činnosti:/ se doplňuje poslední věta tohoto znění:*

#### **odst. 1 písm. d):**

Uhradit vícenáklady za provoz drážní dopravy, které souvisí s realizací předmětné části stavby, Plzeňským městským dopravním podnikům, a.s. (PMDP), jako náhradu škody dopravci v souvislosti **s realizací stavby dle čl. II, této smlouvy**. Náhrada bude vyčíslena po ukončení stavby a bude vypočtena v souladu s příslušnými právními předpisy a vnitřním předpisem – ceníkem PMDP ve znění

platném v době realizace, který je pro tyto případy uplatňován (vlastní úhrada vícenákladů bude upravena samostatnou smlouvou mezi SŽDC a PMDP, a.s.) jako rozdíl mezi:

d.1) nezbytně nutnými vícenáklady, které vzniknou PMDP v souvislosti s předmětnou událostí

a

d.2) méněnáklady (úsporou), která vznikne PMDP v souvislosti s předmětnou událostí.

#### **odst. 2 písm. e):**

Tam, kde participuje přímou účastí na průběhu výběrového řízení, činit potřebné úkony tak, aby byly dodrženy všechny zákonem stanovené lhůty a postupy.

#### **odst. 3 písm. a):**

V této souvislosti se smluvní strany zavazují postupovat v souladu se směrnicí statutárního města Plzeň QS 74 01 Zásady pro zadávání veřejných zakázek, v platném znění a Směrnicí SŽDC č. 53 o zadávání veřejných zakázek státní organizace Správa železniční dopravní cesty v platném znění.

### **3) V. Financování akce, uplatňování záruk**

- *zrušuje se stávající text čl. V. Smlouvy a nahrazuje se novým textem tohoto znění:*

1. Finanční prostředky nebudou sdružovány.
2. Každý účastník smlouvy bude samostatně financovat SO, PS a náklady na „autorský dozor stavby“ a „koordinátora BOZP na staveništi“ ke kterým se zavázal. Náklady bude hradit na základě samostatných a oddělených faktur vystavovaných zhotovitelem stavby nebo dodavatelem služeb, pro každého účastníka zvlášť a to v souladu s rozdělením dle Přílohy č. 1 této smlouvy a přísl. odst. čl. IV. této smlouvy. Pro účely průběžné evidence čerpání finančních prostředků stavby jako celku bude statutární město Plzeň informovat SŽDC, s.o. o nákladech stavby poskytováním kopií faktur za provedené práce.
3. Po dokončení stavby zpracují obě strany závěrečné vyúčtování stavby, každá smluvní strana samostatně pro svoji část dle Přílohy č. 1.
4. Náklady uváděné v čl. IV. této smlouvy jsou orientační, zpracované projektantem v průběhu zpracování přípravné dokumentace a budou upřesněny nabídkou v rámci výběru zhotovitele stavby. Na základě této nabídkové ceny budou upraveny částky a procentní podíly připadající pro obě smluvní strany a to písemným dodatkem k této smlouvě.
5. Na základě rozdělení dle Přílohy č. 1 této smlouvy a v uvedeném rozsahu budou smluvní strany uplatňovat vůči zhotoviteli práva z odpovědnosti za vady, které se objeví v záruční době.
6. Smluvní strany se dohodly, že SŽDC poskytne statutárnímu městu Plzni časový harmonogram zhotovitele DSP, ze kterého bude patrné členění prací a jejich fakturace.
7. Smluvní strany se dále dohodly, že cena za dílo dle čl. IV., odst. 2, písm. a) bude uhrazena na základě daňového dokladu – faktury, kterou vystaví SŽDC, s.o. statutárnímu městu Plzeň. Faktura bude vystavena na základě předávacího protokolu stvrzujícího předání díla - finální verze, po nabytí právní moci stavebního povolení na stavbu dle čl. II, odst. 1 smlouvy, podepsaného oběma

smluvními stranami. Úhrada se předpokládá v průběhu roku 2016, splatnost vystavené faktury stanovena na 30 dní ode dne doručení. DIČ: CZ709942

8. Finální verze díla bude předána po nabytí právní moci stavebního povolení na stavbu dle čl. II, odst. 1 smlouvy a následně se vystaví faktura na zbylou část z ceny za dílo /čl. IV., bod. 2, písm. a) smlouvy/.

#### 4) VIII. Ostatní ujednání

- *zrušuje se stávající text odst. 5. Smlouvy a nahrazuje se novým textem tohoto znění:*

5. Kterákoliv ze smluvních stran je oprávněna od této smlouvy odstoupit v případě, že se smluvní strany neshodnou ani po opakovaném jednání na jakémkoliv rozhodnutí týkajícím se této smlouvy, smlouvy o dílo a veřejné zakázky, které jsou povinny dle této smlouvy učinit společně. Odstoupení je možné pouze v případě, že nastanou okolnosti, za kterých nelze po smluvní straně spravedlivě požadovat setrvání ve smluvním vztahu.

## II.

1. Dodatek č. 1 nabývá platnosti a účinnosti podpisem obou smluvních stran.
2. Ostatní ustanovení Smlouvy o spolupráci, číslo smlouvy SŽDC, s. o. S-3945/2014, číslo smlouvy Statutární město Plzeň 2015/004044, uzavřené dne 04.08.2015, nedotčená dodatkem č. 1, se nemění.
3. Tento dodatek č. 1 je vyhotoven ve čtyřech stejnopisech s hodnotou originálu, z nichž každá ze smluvních stran obdrží dva stejnopisy.
4. Smluvní strany prohlašují, že si tento dodatek č. 1 přečetly, že s jeho obsahem souhlasí a na důkaz toho k němu připojují svoje podpisy.
5. **Uzavření tohoto dodatku č. 1 bylo schváleno usnesením Zastupitelstva města Plzně č. 510 dne 08.10.2015.**

V Plzni dne **23-12-2015**

V Praze dne **14.12.2015**

**Ing. Pavel Grisník**  
vedoucí OI MMP

**Ing. Mojmír Nejezchleb**  
náměstek generálního ředitele pro modernizaci  
dráhy, na základě pověření č. 1616 ze dne  
12.07.2013

### **Ověřovací doložka transformace komponenty**

Ověřuji pod pořadovým číslem **79172**, že tato komponenta je konverzí původní komponenty do PDF/A.

UUID původní komponenty: a9efd47e-8cc7-4dee-99ce-17d69b644a2f

Ověřující osoba: **System**

Vystavil: **Správa železniční dopravní cesty, státní organizace**

Datum: **28.06.2018 13:50:02**



52fa7f3c-6a37-4777-8553-fd3ca264575f